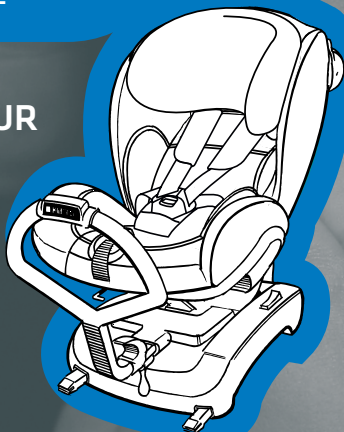


izi Kid Isofix™

DOS À LA ROUTE

MANUEL UTILISATEUR



CEE R44 04

GROUPE
0+/1

POIDS
0-18 kg

ÂGE
6m-4a



C

BeSafe®

Merci d'avoir choisi BeSafe iZi Kid ISOfix

BeSafe a développé ce siège avec beaucoup de soin afin de protéger votre enfant pendant les prochaines années de sa vie.

! Il est important de lire ce manuel AVANT d'installer votre siège. Une installation impropre pourrait mettre votre enfant en danger.

Contents

Informations essentielles	2
Préparation de l'installation	4
Installation dos à la route avec le système ISOfix	5
Retirer le siège	9
Positionnement de l'enfant	10
Position de couchage	11
Retirer et remettre la housse	12
Instructions d'entretien	14
Avertissement : mauvaises utilisations possibles	14
Recommandation importante	15
Garantie	16
Informations pour le point de vente	17

Informations essentielles

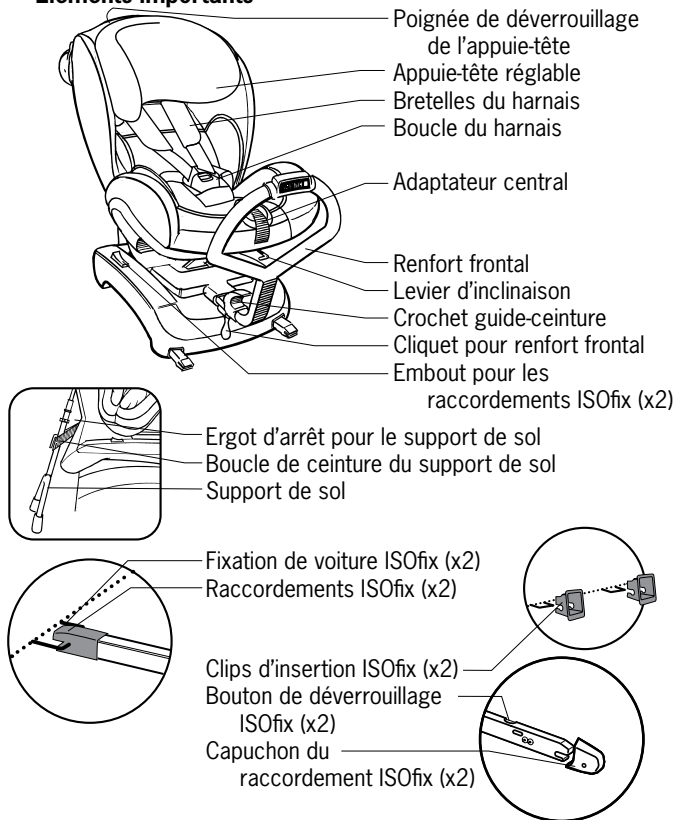
- ! • Il est **INTERDIT** d'installer le siège sur un siège avant **AVEC UN AIRBAG ACTIVÉ**.
- L'iZi Kid ISOfix peut uniquement être installé dos à la route avec la fixation ISOfix dans une voiture équipée de points de fixation ISOfix.
- L'iZi Kid ISOfix est homologué en groupe 0+ et 1, dos à la route de 0 à 18 kg.
- Consultez la liste des voitures pour savoir si votre modèle de voiture convient pour l'utilisation du siège.
- Les sangles du harnais doivent toujours être attachées lorsque l'enfant est dans le siège.



- Les sangles du harnais doivent être bien serrées sans être tordues.
- La housse du siège est équipée d'aimants aux endroits indiqués en orange. Les aimants peuvent influencer les équipements électroniques comme les stimulateurs cardiaques.
- Le support de sol doit toujours être utilisé. Assurez-vous que le support de sol est entièrement descendu.
- Lors d'une installation avec le système ISOfix : assurez-vous que les indicateurs sont au vert avant de rouler.
- Nous vous conseillons d'utiliser le siège installé dos à la route aussi longtemps que possible.
- Nous vous conseillons d'utiliser ce siège uniquement pour des enfants qui peuvent se tenir assis, soit pas avant l'âge de 6 mois.
- Pour les enfants de moins de 1 an et/ou ayant un poids inférieur à 10 kg, nous vous conseillons d'utiliser la position la plus inclinée avec les coussins de calage et d'assise.
- Lorsque l'enfant pèse plus de 18 kg ou lorsque sa hauteur d'épaule dépasse la position la plus élevée des bretelles, il convient d'utiliser un siège du groupe 2/3.
- Le siège doit être remplacé après un accident. Bien qu'il puisse avoir l'air intact, en cas de nouvel accident, le siège pourrait ne pas être en mesure de protéger votre enfant aussi bien qu'il ne devrait.
- Évitez de coincer ou de surcharger le siège-auto iZi Kid avec des bagages, le réglage des sièges ou la fermeture des portières.
- Contrôlez avant chaque utilisation que les sangles ne sont pas endommagées ou tordues.
- L'espace entre votre bébé et le système de harnais doit avoir au maximum l'épaisseur d'un doigt (1 cm).
- En cas de doute, consultez sans tarder le fabricant du siège-auto ou votre distributeur.

Préparation de l'installation

Éléments importants



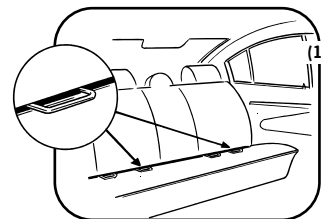
Dos à la route : installation ISOfix

- Dos à la route : installation ISOfix
- Il est **INTERDIT** d'installer le siège sur un siège avant **AVEC UN AIRBAG ACTIFÉ**.
- Le siège peut uniquement être installé dos à la route dans une voiture équipée de points de fixation ISOfix.

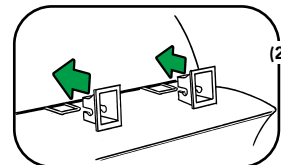


- 1- En cas d'installation sur le siège arrière du véhicule, avancer le siège avant au maximum.
En cas d'installation sur le siège avant du véhicule, régler le dossier en position verticale.

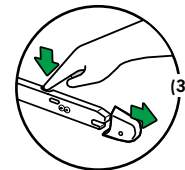
- 2- Trouver les points de fixation ISOfix dans la voiture (1).



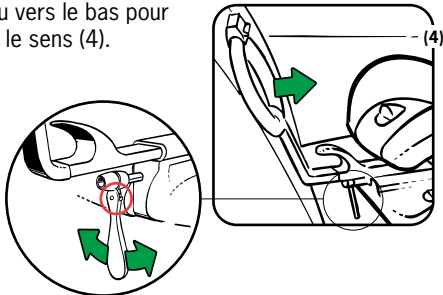
- 3- Si votre véhicule n'est pas équipé de clips d'insertion ISOfix, il suffit de les insérer afin de faciliter l'installation. Les clips d'insertion ISOfix se trouvent sous la base du siège ou sont fournis séparément avec le siège (2).



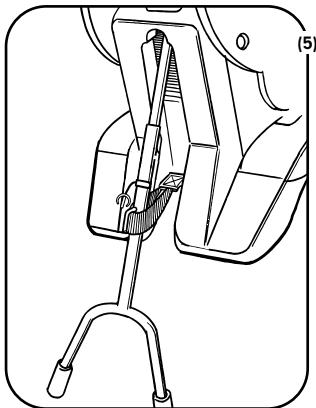
- 4- Retirer les capuchons des raccords ISOfix en poussant les boutons de déverrouillage ISOfix vers le bas (3).



- 5-** Installer le renfort avant en glissant les deux tiges dans les orifices du crochet guide-ceinture. Enfoncer le renfort frontal avec le cliquet sans dépasser la marque d'arrêt. Le cliquet s'utilise pour régler le renfort frontal dans les deux sens. Glisser les boutons (voir le cercle rouge) sur le cliquet vers le haut ou vers le bas pour modifier le sens (4).



- 6-** Assembler le support de sol avant d'installer le siège dans votre véhicule.
- 7-** Le support de sol doit passer à travers la boucle de ceinture. La boucle de ceinture doit également être insérée dans le crochet du support de sol (5).
- 8-** Ne pas encore insérer l'ergot d'arrêt.

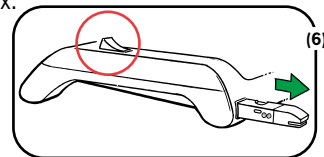


- 9-** Placer le siège de biais dans la voiture, le renfort frontal dirigé vers vous.

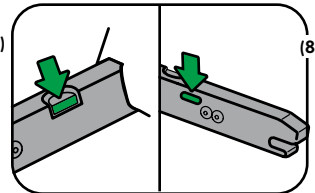
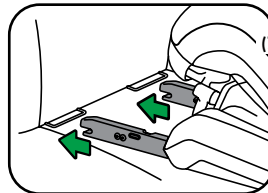
- 10-** Tourner le siège dans la bonne position (avec le renfort frontal contre le dossier arrière).

- 11-** Pousser le support de sol vers le bas jusqu'au sol.

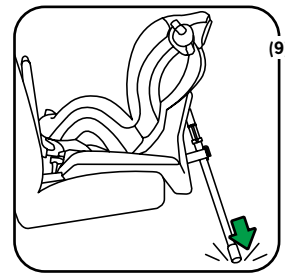
- 12-** Sortir les deux raccords ISOfix aussi loin que possible (6). L'embout se mettra dans la position la plus basse et verrouillera les raccords ISOfix.



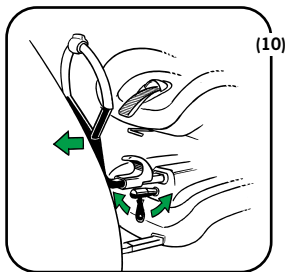
- 13-** Connecter les raccords ISOfix à la fixation ISOfix du véhicule (7). S'assurer que les deux indicateurs sont verts (8).



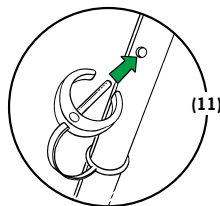
- 14-** Ajuster le support de sol afin qu'il soit en contact avec le sol du véhicule (9).



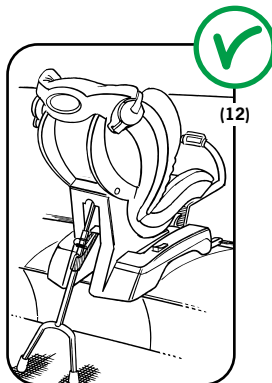
- 15-** Sortir le renfort frontal à l'aide du cliquet. Serrer jusqu'à ce que le renfort soit bien enfoncé dans le dossier du siège du véhicule (10).



- 16-** Verrouiller le support de sol avec l'ergot d'arrêt (11).



- 17-** Lorsque le siège enfant est installé sur le siège arrière, il convient, si possible, de reculer le siège avant du véhicule afin qu'il soit en contact avec le siège enfant. S'il est impossible de les mettre en contact, avancer le dossier du siège avant du véhicule afin que la distance entre le siège enfant et le dossier du siège avant soit d'au moins 25 cm.
Sur le siège avant du véhicule, il convient de positionner le siège contre le tableau de bord.

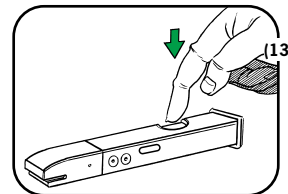


- S'assurer que le support de sol est entièrement descendu, en contact avec le sol du véhicule et verrouillé.
- S'assurer que les deux indicateurs sont verts.

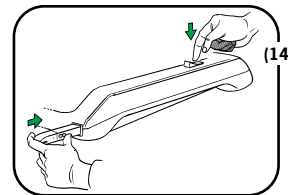
Retirer le siège

- 1- En cas d'installation sur le siège arrière du véhicule, avancer le siège avant du véhicule au maximum.
- 2- Enfoncer le renfort frontal avec le cliquet sans dépasser la marque d'arrêt.
- 3- Retirer l'ergot d'arrêt du support de sol et régler le support de sol dans la position la plus élevée. Puis, réinsérer l'ergot d'arrêt.

- 4- Détacher les raccords ISOfix en appuyant sur le mécanisme de déverrouillage sur les raccords ISOfix (13).



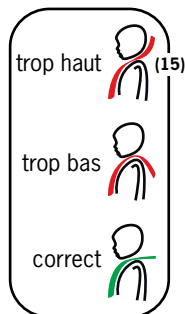
- 5- Pousser l'embout de chaque côté et enfoncer les raccords ISOfix dans la base (14).



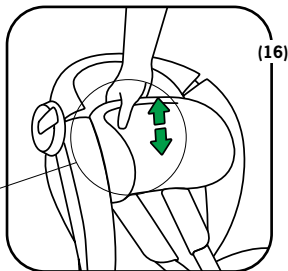
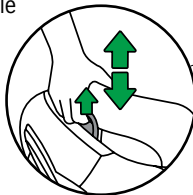
- 6- Tirer le siège vers l'avant. Tourner le siège afin de le retirer facilement.
- 7- Retirer les clips d'insertion du véhicule. Les placer sous la base du siège enfant.

Positionnement de l'enfant

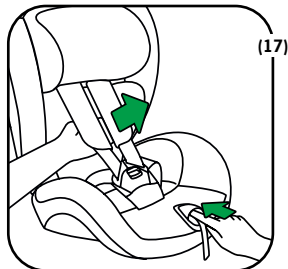
1- Position des bretelles du harnais : Vérifier que les passages pour les bretelles sont au niveau des épaules de l'enfant (15).



2- La hauteur des bretelles du harnais et l'appui-tête peuvent être ajustés en déverrouillant la poignée de déverrouillage à l'arrière de l'appui-tête et en remontant ou abaissant l'appui-tête tout en le maintenant droit (16).

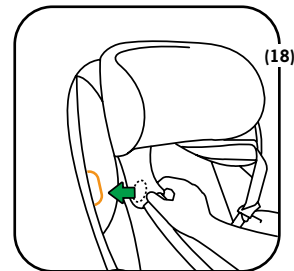


3- Tirer les bretelles du harnais vers le haut en poussant sur le bouton de l'adaptateur central (17).

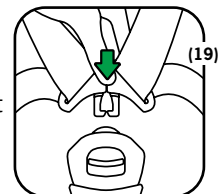


4- Ouvrir la boucle du harnais.

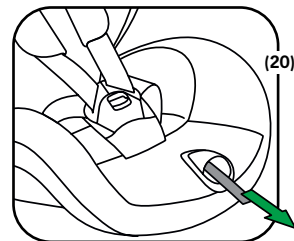
5- Placer les bretelles du harnais par-dessus les marquages orange des deux côtés du siège afin de maintenir le harnais ouvert pendant le positionnement de l'enfant (18).



6- Lorsque l'enfant est en place, passer les bretelles du harnais par-dessus les épaules de l'enfant et verrouiller la boucle (19).



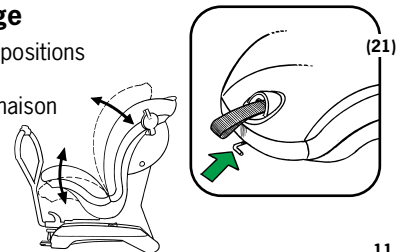
7- Tirer la sangle du harnais à travers l'adaptateur central en direction de la flèche verte, vers l'avant et vers le haut. Tirer jusqu'à ce que le harnais soit confortablement mais fermement ajusté (20).



Les sangles du harnais doivent toujours être attachées et serrées lorsque l'enfant est dans le siège. !

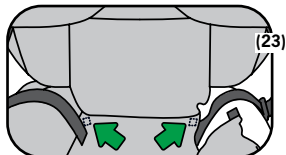
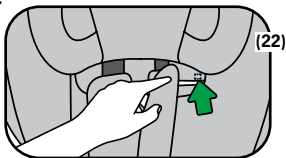
Position de couchage

- Le siège est doté de 4 positions d'inclinaison.
- En tirant le levier d'inclinaison vers le haut, le siège peut être mis dans une autre position (21).



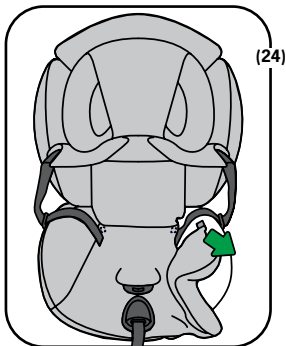
Retirer et remettre la housse

- Il y a deux housses différentes. Si la housse de votre siège est dotée de fermeture velcro (voir la flèche verte (22/23)), veuillez suivre les instructions de l'alternative 1. Si la housse de votre siège n'a pas de fermeture velcro, veuillez suivre les instructions de l'alternative 2.



Retirer la housse: alternative 1

- Il convient d'être attentif en retirant la housse car la remise de la housse se fait en sens envers.
- Commencer par retirer la housse du siège (24).
- La housse de l'appui-tête peut être enlevée séparément en décrochant les crochets à l'arrière et en enlevant le tissu en tirant vers l'avant.

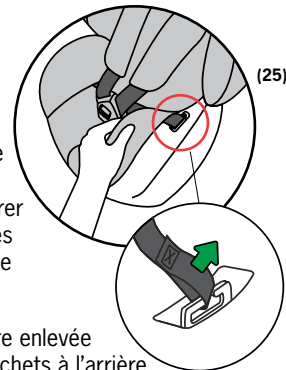


Remettre la housse

- Mettre l'appui-tête dans la position la plus élevée. Installer la housse de l'appui-tête et accrocher les crochets à l'arrière. Passer les sangles du harnais à travers les trous. Fixer la partie inférieure de la housse de l'appui-tête à la partie en plastique sous l'appui-tête.
- Passer les sangles du harnais à travers l'ouverture de la housse de siège et verrouiller la boucle du harnais. Passer la sangle d'entrejambe à travers l'ouverture de l'assise.
- Installer la partie supérieure, puis les parties au niveau des épaules. Installer l'assise et passer la housse du siège sous les parties arrière des côtés.

Retirer la housse: alternative 2

- Il convient d'être attentif en retirant la housse car la remise de la housse se fait en sens envers.
- Afin de retirer la housse du siège, les sangles du harnais doivent être détachées des deux côtés. Voir le cercle rouge. Commencer par retirer la housse du siège et décrocher les sangles du harnais des crochets de sangle en métal (25).
- La housse de l'appui-tête peut être enlevée séparément en décrochant les crochets à l'arrière et en enlevant le tissu en tirant vers l'avant.



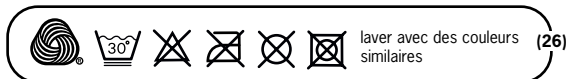
Remettre la housse

- Mettre l'appui-tête dans la position la plus élevée. Installer la housse de l'appui-tête et accrocher les crochets à l'arrière. Passer les sangles du harnais à travers les trous. Fixer la partie inférieure de la housse de l'appui-tête à la partie en plastique sous l'appui-tête.
- Passer les sangles du harnais à travers l'ouverture de la housse de siège et verrouiller la boucle du harnais. Passer la sangle d'entrejambe à travers l'ouverture de l'assise.
- Passer les boucles d'assise des sangles du harnais à travers les ouvertures dans les crochets dans l'assise du siège. Accrocher les deux sangles du harnais aux crochets de sangle en métal et tirer fermement sur les sangles afin de s'assurer qu'elles sont correctement installées.

- S'assurer que les sangles du harnais sont fixées correctement après la remise de la housse. !

Instructions d'entretien

- La housse du siège doit être lavée conformément aux instructions à l'intérieur de la housse (26).



- NE PAS utiliser de produits de nettoyage agressifs ; ils pourraient endommager le matériau de construction du siège.

Avertissement : les possibles usages impropres

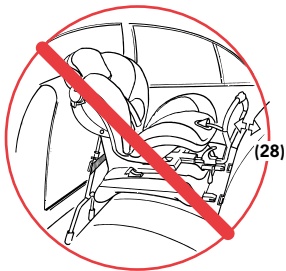
- ! • Il est INTERDIT d'installer le siège sur un siège passager avant POSSEDANT UN AIRBAG ACTIVÉ.



- ! • NE PAS utiliser le siège sans support de sol lorsqu'il est installé dos à la route (27).



- ! • NE PAS utiliser le siège sans fermement fixer la protection frontale en cas d'installation dos à la route (28).



- ! • Lors d'une installation avec le système ISOfix : assurez-vous que les indicateurs sont au vert avant de rouler.

Conseils importants

- NE PAS essayer de démonter, modifier ou ajouter un élément au siège. La garantie sera supprimée en cas d'utilisation de pièces ou d'accessoires non-originaux. !
- NE PAS utiliser quoi que ce soit, comme un coussin, pour relever le siège enfant sur le siège passager du véhicule. En cas d'accident, le siège ne serait pas en mesure de protéger votre enfant correctement.
- Ne jamais laisser l'enfant sans surveillance dans le siège.
- S'assurer que tous les passagers savent comment détacher votre enfant en cas d'urgence.
- Un siège enfant inoccupé doit toujours être attaché dans le véhicule.
- S'assurer que les bagages ou autres objets sont dûment attachés. Des bagages non-attachés peuvent provoquer des blessures graves aux enfants et aux adultes en cas d'accident.
- Ne jamais utiliser le siège sans la housse. La housse a une fonction de sécurité et peut uniquement être remplacée par une housse BeSafe originale.
- Sous la housse, nous utilisons de la mousse EPS. Ne pas pousser ou tirer trop fort sur la mousse car vous pourriez l'endommager.
- Ne pas utiliser de produits de nettoyage agressifs ; ils pourraient endommager le matériau de construction du siège.
- BeSafe conseille de ne pas acheter ou vendre des sièges enfant d'occasion.
- CONSERVER ce manuel utilisateur pour une utilisation ultérieure avec le siège.
- NE PAS utiliser le siège pendant plus de 5 ans. En raison du vieillissement, la qualité du matériel pourrait s'altérer.
- NE PAS utiliser à domicile. Il n'a pas été conçu pour un usage à domicile et peut uniquement être utilisé dans une voiture.
- Lors d'une installation avec le système ISOfix : vérifier le manuel de la voiture du fabricant.

Conseil pratique Lorsque le siège enfant est installé dans la voiture, vérifiez tous les endroits où le siège pourrait toucher l'intérieur de la voiture. Nous conseillons d'utiliser une housse de protection (BeSafe) à ces endroits afin d'éviter des entailles, des marques ou une décoloration de l'intérieur du véhicule et notamment dans les véhicules dont l'intérieur est en cuir ou en bois.

Garantie

- Tous les produits BeSafe ont été conçus, fabriqués et testés avec soin. Tous nos sièges enfant BeSafe de notre fabrication continue font l'objet de tests périodiques dans notre laboratoire de test. En outre, ils sont testés par des instituts de test indépendants.
- Si ce produit s'avérait défectueux dans les 24 mois après son achat en raison d'un défaut matériel ou de fabrication, à l'exception des housses et des sangles de harnais, veuillez le retourner au lieu d'achat.
- La garantie est uniquement valide si vous utilisez votre siège de façon appropriée et avec soin. Veuillez contacter votre distributeur. Il décidera si le siège sera retourné au fabricant pour être réparé. Aucun remplacement ou retour ne peut être exigé. La garantie n'est pas prolongée suite à une réparation.
- La garantie est supprimée : lorsqu'il n'y a pas de reçu, lorsque les défauts sont provoqués par une utilisation erronée ou impropre, lorsque les défauts sont provoqués par une mauvaise utilisation, une utilisation à mauvais escient ou de la négligence.

Informations pour le point de vente

Remarque concernant l'installation DOS À LA ROUTE

- Ceci est un Système de retenue pour enfants ISOfix semi-universel. Il est conforme au règlement N° 44.04, une série d'amendements pour l'utilisation générale dans les véhicules équipés de systèmes de fixation ISOfix.
- Il convient aux voitures avec des positions approuvées en tant que positions ISOfix (tel que détaillé dans le manuel du véhicule), en fonction de la catégorie du siège enfant et de l'installation.
- Le groupe d'ensemble et la classe de taille ISOfix pour lesquels ce dispositif est conçu est le suivant : C.
- Le siège convient pour être fixé dans les positions de siège des véhicules énumérés dans la « liste des voitures » séparée. Des positions de siège dans d'autres véhicules peuvent également convenir pour accueillir ce système de retenue pour enfants. En cas de doute, veuillez consulter le fabricant du système de retenue pour enfants ou le distributeur. Pour consulter la liste actuelle des voitures, veuillez consulter : www.besafe.eu.

Le siège enfant suivant

- Le BeSafe iZi Up est un siège de groupe 2/3 qui peut être utilisé pour les enfants de 15 à 36 kilos, soit du groupe d'âge entre 4 et 12 ans.



HTS BeSafe as
N-3535 Krøderen, Norway - www.besafe.eu

BeSafe®